

сопственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Улица Душана 14
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Коси Рахалик
Занимање — Zanimanje	обућар - мушкетер о. т. б.
Држављанство — Državljanstvo	Југ-
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	26. V. 1885
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Коси
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	- " -
Брачно стање — Bračno stanje	одмешен
Вера — Vera	мојсијеве
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Коси - Рејса Вилка
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Бела Клар - Клар		жена	24. IV 1887	Београд
Исак	син		20. XI 1919	- " -
Јаков	- " -		1916	- " -
Тангино		кћи	14. XII 1910	- " -
Вилка		- " -	1. V. 1912	- " -
Коси	- " -		24. V. 1914	- " -

НАПОМЕНА: Мокшино и Вилка одјавише 5. XI. 1932 год.
НАПОМЕНА: син Јаков одјавише 4. IV. 1934 год. 22. VII. 1934 год.

Станар — Stanar

(датум)

(datum)

(место)

(mesto)

2. V. 1934

Власник куће-управитељ-стаиодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА

LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи pagoč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
2. V. 924	У. Душана	14			
9. XI. 932	Трину Евтенија	1	Хосе Рахалин		
4. V. 933	Јеврејско	1	Пега Мајшић		
18. VII. 934	Скадрска	27/1	Јеврејско Ситићина		
6. V. 36	Улица Душана	47	Џорџевит Шевић		
22 XII 38	Улица Душана	47	Џорџевит Шевић		
20-1-41	Рп. Мелендер	28	Бранко Јосиф		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД